



Inatsisartuni ilaasortaq Jens NapátôK', Naleraq,
Maani/

**§ 37 naapertorlugu apeqquteqaammut nr. 144 qalerallit qilalukkanit
nerisarineqartarnerannut tunngasumut akissut**

16-09-2025

Suliap normua: 2025 - 17666
Akt normu: 25721192

Inatsisartut suleriaasissaanni § 37-mi imm. 1 naapertorlugu apeqqutinik Naalakkersui-
sunut nassiussaqaarsimavutit, qalerallit qilalukkanit nerisarineqartarnerannut
tunngasumik. Apeqqutitit uanga suliaasaqarfigisannut akisassanngortinneqarsimapput.

Postboks 269

3900 Nuuk

Oqarasuaat (+299) 34 50 00

Fax: (+299) 34 63 55

E-mail: apn@nanoq.gl

www.naalakkersuisut.gl

Apeqqutinut akissuteqarnissatsinnut Naalakkersuisoqarfiup Pinngortitaleriffik kiisalu
Pinngortitamut Avatangiisinullu Naalakkersuisoqarfik qinnuiginikuuai akissutissamut
ilanngussaqaqqullugit.

**1. Ukiumut kalaallit qalerallit qilalukkanik qernertanit qanoq amerlatigisut
nerineqartarnerisut nunatsinni EEZ-imi Baffinip kangerliumarngani/Davisillu ikerani
Naalakkersuisut ilisimatitsissutigisinnaanerlugit (tonsit/ukiumut inussiarnersumik
allaqquneqarput), aamma nunatta Canadallu akornanni naalakkersuisut
uumassusilerituut innersuutaannut agguariaaseq sorleq atorniarneraat?**

*Baffinip Kangerliumanersuani qalerallit qilalukkanit qernertanit, natsersuarnit, immaqalu
anarnanit, kigutilissuarnit, niisarnanit eqalussuarnillu – qaleraleeqqat, amikunit,
saarullinnit aalisakkanillu allanit – nerineqartarput. Natsersuit immami uumasunit
miluumasunit aalisakkat qalerallillu Baffinip Kangerliumanersuani aasami ukiakkullu
nerisaasa annertunersaraat. Qalerallit uumasogatigii allat arlallit immaq nerisarisarpaat.*

*Qilalukkat qernertat qalerallit, amikut eqalukkallu nerisarpaat, kingullerniillu marlunnit
sumiiffinni amerlasuuni aqajaruinit misiliutini annertunerpaajusarput. Aqajaqqunit
misiliutinit Pinngortitaleriffimmi ilisimavaat qilalukkat qernertat piffissami sivikitsumi
Qeqertarsuup Tunuaniinnerminni Uummannallu eqqaaniinnerminni qalerallinnik
nerisaqartartut. Ilimagineqarpoq qilalukkat qernertat ukiukkut Baffinip
Kangerliumanersuaniittut immap iluani paasissutissat tunngavigalugit qalerallinnik
nerisartut, kisianni aqajaruinit misiliutit inaarutaasumik uppersaataasinnaasut
amigaatigineqarput.*

*Qilalukkat Qernertat kjasissumi avannarpasissumilu Baffinip Kangerliumaniittarfiat
qilalukkat qernertat amerlanerit najortagaat 2004-mi paasineqarput. Qilalukkat
amerlanerit avannarpasinnerpaaffigisartagaanni qalerallit nerineqartut tamarmiusut
qalerallit ukiumut 55.000–160.000 tonsinik annertussuseqarsinnaapput – tassani qalerallit
nerineqartartut qanoq amerlatiginerat apeqqutaavoq. Avannaaniittarfiat itingaatsiarpoq,
qilalukkallu immaq immap naqqani qalerallinnik nerisinnaanngillat. Qilalukkat qernertat
eqalukkanik amerlasuujullutik immami qutsinnerpaaffianiittartunik immaq nerisarput.
Ilimagineqarpoq qilalukkat kujataata tungaani imaq ikkanneruffiani qalerallinnik ukiumut
7.000-20.000 tonsinik nerisartut.*

Naatsorsuinerit taakku immikkoortuni arlalinnik pisoqalinikuummata annertuumik sillimaffigineqassapput. Taamaalilluni ukunani paasissutissat missingiinerillu nutaat pigineqarput:

- Qilalukkat qernertat amerlassusaat (taakku ilaat nutarterneqassapput)
- Baffinip Kangerliumanersuani qalerallit amerlassusaat
- Immap kissassusiata allanngorneranut tunngatillugu eqalugaqassuseq
- Qilalukkat qernertat ukiukkut nerisartagaat.

Qilalukkat qernertat ukiukkut najortagaanni aqajaruusa imaannit paasissutissat aalajangersimasut suli amigaataapput. Qilalukkat qernertat aqajaruinit sinerissap qanittuani misiliutit takutippaat qilalukkat qernertat qalerallinnik aalisarnermut ilanngunneqarsinnaasumut mikivallaartunik nerinerusartut. Qalerallit taamatut angissusillit amerlasuut nalinginnaasumik toqquteqareertarput. Aamma qilalukkat qernertat qalerallillu ukiuni tusintilikkaani Baffinip Kangerliumanersuani uumaqatigiittarnikuupput, ullumikkumullu sanilliullugu qernertanik qilalugaqassutsip annikinnerunissaanik isumaqassalluni pissutissaqarunanngilaq. Taamaammat ilimagineqarsinnaasoq qalerallit qilalukkanik qernertanik uumasogatigiinnerannut naleqqussaasumik nalinginnaasumik amerliartoqqittartut.

Pinngortitami ataqatigiinnermi pissutsit assigiinngiaarnerat pissutigalugu qilalukkanik qernertanik – allanillu nerisaqartartut allat – aalisarnermit aningaasatigut pissarsianut qanoq sunniuteqarnissaat siumut oqaatigiuminaappoq. Baffinip Kangerliumanersuani qilalukkanik qernertaqassutsip apparnera immaqa qalerallinniarnermut ilanngunneqarsinnaasut amerleriartiinnarpaat – imaluunniit allanik nerisaqartut atugaannik pitsanngortitsillutik taamaalillutillu amerliillutik.

Avataani qalerallinniarneq nutaajuvoq, aalisarnerlu sumiiffiit ilaanni qaleraleqassutsimik appartitsigaluartoq qernertanik qilalugaqassutsip annertussusianut pingaaruteqartumik sunniuteqarunanngilaq. Tamassumunnga pissutaavoq qaleraleqassutsip siullermik taakkunannga pisanit killilerneqarnera qilalukkallu qernertat qaleraliinnarnik nerisaqartannginnerat.

Kalaallit Nunaata Kitaani qaleraleqassuseq nungusaataasumik piniarnermit ajornartorsiortinneqareermat Canadamilu qilalukkat qernertat aatsitassarsiorfimmit Mary River-imit (kuuk Mary) Baffin Island, Nunavut, saviminissanik umiarsuakkut assartuinermit ajoqusersorneqarnerat pissutigalugu qernertanik qilalugaqassutsip appartinneqaqqinnissaa inassuteqaatigineqarsinnaanngilaq.

Nalorninartut amerlasuut, paasissutissat naammannginnerat uumasogatigiinnillu assigiinngitsunit uumasogatigiit arlallit ilanngullugit naatsorsueriaatsit assigiinngiaarnerat pissutigalugit, Pinngortitaleriffik § 37 naapertorlugu apeqquummi ujarorneqartutut naatsorsuinissanik pilersaaruteqanngilaq.

(Tigusiffik: Pinngortitaleriffik, 1. September 2025).

2. DFO-p¹ naatsorsuineranut (86.000 t/qaammatit tallimat arfernut 32.000-inut; ~110.700 t avannarpasittumi), aamma taakku kisitsit qanoq nunatsinni

¹ DFO = Departement of Fisheries and Oceans – Aalisarnermut Immanillu Naalakkersuisoqarfik

siunnersuinnermut aamma qaleralinnut TAC-p aalajangerneqartarneranut Davisip ikerani/Baffinillu kangerliumarngani ataqatigiissinneqartarpat?

Pinngortitaleriffiup akissutaa innersuussutigalugu Naalakkersuisut apeqqut 2-mut oqaaseqaatissaqanngillat.

3. Suut nutaanerpaat telemetri- akustikkilu atorlugu nalunaarsuutit (2018→2025) qilalukkanut qernertanut ukiukkut nunatta canadallu sukaaniittarsimappat?
a. Naalakkersuisut GINR²/DFO peqatigalugit arealimik pissarsineq atuinerlu peqatigiillutik nutartissallugu pilersaaruteqarpat?

Pinngortitaleriffimmit akissut innersuussutigalugu Naalakkersuisut arealimik pissarsineq atuinerlu peqatigiillutik nutartissallugu pilersaaruteqanngillat.

4. Malussarissusermik misissueqqissaarsimanermik (50/50, 60/40, 40/60) Naalakkersuisut qilalukkat qernertat qaleralinnik nerisaqarnerannik saqqummiussaqaarlutillu takutitsiniarpat, qanoq tamanna peqassutsimut siunnersuinnermut qaleralinniarnerrullu mianersortumik killiliinissamut ilaatinneqarpa?

Pinngortitaleriffimmit akissut innersuussutigalugu Naalakkersuisut kissaatigineqartut saqqummiussinnaanngilaat.

5. Naalakkersuisut paasissutissiissutigisinnaanarlugu aningaasatigut kingunerisassai qaleralinniarnerrup ukiukkut qilalukkat qernertat nerisaqartarnerannut ~100–200.000 tonsi nunatta EEZ-ia qanorlu TAC-imut sunniutai, alisagartassiissutinut sineriammilu inuiaqatigiinnut?

Pinngortitaleriffimmit akissut innersuussutigalugu qaleralinniarnerrup ukiukkut qilalukkat qernertat nerisaqartarnerannut ~100.–200.000 tonsi nunatta EEZ-ia qanorlu TAC-imut sunniutai, aalisagartassiissutinut sineriammilu inuiaqatigiinnut aningaasatigut kingunerisassai Naalakkersuisut paasissutissiissutigisinnaanngilaat.

Naggasiutigalugu, apeqquteqartup qilalukkat qernertaqatigiit inissisimanerat tunngavilersuummini eqqartormagit akissummi uani aamma ilanngutissallugit soqutiginaateqartutut nalilernerqarpoq, tassami suliami naliliineq tassaammat Avannaata kitaani qilalukkat qernertaqatigiit aarlerinartorsiortutut inissisimasut, nalunaarusiaq NAMMCO-JCNB-mi 2021-mi suleqatigiissitat suliaat malillugu. Avannaata kitaani qilalukkat qernertaqatigiit nungutaaratarsinnaasutut allattuiffimmi "Aarlerinartorsiungajattutut" nalilernerqarput, nunarsuarlu tamakkerlugu qilalugaqatigiit inissisimaffianni (2020) naliliinermi "ernumanartutut" inissisimasutut isigineqarlutik.

Qimusseriarsuarmi Baffinip Kangerliumanersuata eqqaaniittumi qilalukkat qernertaqatigiit pillugit uumassusilerituunit misissuinerit kingullit ikileriangaatsiarsimasutut takutimmassuk erseqqissassallugu pingaaruteqarpoq. Qimusseriarsuarmi qilalukkat qernertaqatigiit taamaalillugit amerlassuseqqaaminnit 25 %-it tikillugit ikileriarsimapput,

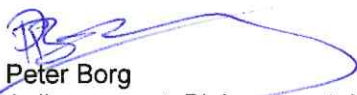
² GINR = Kalaallit Nunaanni Pinngortitaleriffik

uumassusilerituullu siunnersuineranni kingullermi nalilernerqarpoq qilalugaqatigiinnit ukiumut qilalukkat qernertat 24-nit amerlanerunngitsut pisarineqartariaqartut. Qimusseriarsuarmi pisassiissutit kingullit uumassusilerituunit siunnersuutigineqartunit amerlanerujussuusarput taamatuttaaq nunatta sinnerani qilalukkat qernertaqatigiit allat ilanngullugit eqqarsaatigalugit.

Maanna nungusaataanngitsumik taamaammat piniartoqanngilaq, tassa ilaatigut Qimusseriarsuarmi, Uummannami Qeqertarsuullu Tunuani uumassusilerituunit siunnersuutigineqartunit amerlanernik pisaqartoqartarmat.

Kalaallit Nunaata Uumasut assigiinngisitaartuunerannut periusissiaa 2030 malillugu anguniagaq 2-mi allaqqavoq 'Pisuussutit uumassusillit piujuartitsisumik atorneqassapput', periusissiarlu pinngortitamit isumalluutit atonerisa illersornerisalu oqimaatigiissaarnissaasa qularnaarnissaannut aamma atorneqassaaq. Taamatut isummeriaatsimi ilaavoq pinngortitamik paarinnilluarneq, pinngortitami isumalluutit tamanit atorneqarnissaannut pisinnaatitaanerannillu qularnaarinnilluni kiisalu siunissami kinguaariit aamma pisariaqartitaminnik naammassinnissinnaanissaat qularnaarneqassalluni.

Inussiarnersumik inuulluaqqusillunga



Peter Borg

Aalisarnermut, Piniarnermut, Nunalerinermut Imminullu Pilersornermut Naalakkersuisoq